

Porównanie tłumaczeń I Samuela 9:15

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	JAHWE zaś wyjawiał* Samuelowi na jeden dzień przed przyjściem Saula: ¹⁾

¹⁾ wyjawiał, יָגַד לְאָזְנוֹ , idiom: odsłonił ucho, tj. powiedział na ucho, szepnął do ucha : między Bogiem a ludźmi, zob. <x>100 7:27</x>; <x>220 33:16</x>;<x>220 36:10</x>, 15; między ludźmi, zob. <x>90 20:2</x>, 12, 13;<x>90 22:8</x>, 17.